

⚠ WARNING

⚠ ADVERTENCIA

⚠ AVERTISSEMENT

This Quick Start Guide is not a substitute for reading the user manual. To reduce the risk of injury or death, the user must read and understand the user manual before using this product.

Esta Guía de inicio rápido no reemplaza la lectura del manual del operador. Para reducir el riesgo de lesiones o muerte, el usuario debe leer y comprender el manual del operador antes de usar este producto.

Ce guide de démarrage rapide ne remplace pas la lecture du manuel d'utilisation. Pour réduire le risque de blessure ou de mort, l'utilisateur doit lire et comprendre le manuel de l'opérateur avant d'utiliser ce produit.

TOOLS NEEDED HERRAMIENTAS NECESITARA OUTILS NÉCESSAIRES



Fresh clean unleaded gasoline (not included)
Gasolina sin plomo fresca y limpia (no incluida)
Essence sans plomb, neuve et propre (non incluse)



Funnel (included)
Embudo (incluido)
Entonnoir (incluse)



4-stroke engine oil (included)
Aceite para motores de 4 tiempos (incluido)
Huile pour moteurs à 4 temps (incluse)

BEFORE STARTING

ANTES DE EMPEZAR | AVANT DE COMMENCER

1. Install the stabilizers and wheels

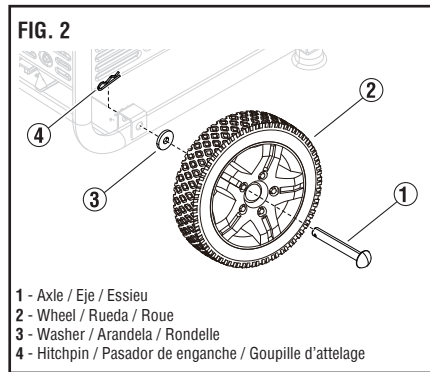
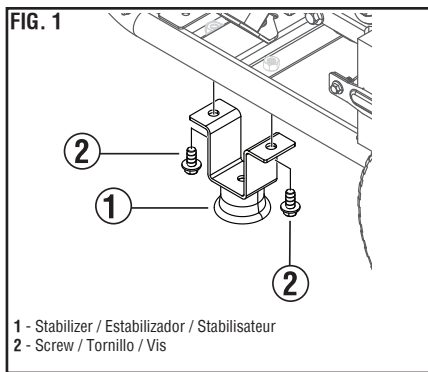
Instale los estabilizadores y las ruedas. | Installez les stabilisateurs et les roues.

- See Figure 1. Secure the stabilizers to the bottom of the frame using the screws.

Consulte la Figura 1. Fije el estabilizador a la parte inferior del bastidor utilizando los tornillos. / Voir la Figure 1. Fixez le stabilisateur au bas du cadre à l'aide des vis.

- See Figure 2. Insert the axles through the wheels, washers, and frame; secure with hitchpins

Consulte la Figura 2. Inserte los ejes a través de las ruedas, las arandelas y el bastidor; asegúrelos con pasadores de enganche. / Voir la Figure 2. Insérez les essieux à travers les roues, les rondelles et le châssis; fixez-les à l'aide de goupilles d'attelage.



2. See Figure 3. Connect the battery cables

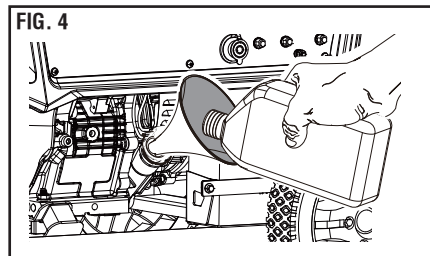
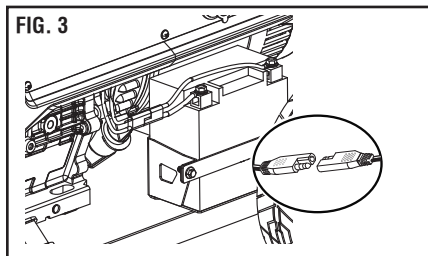
Consulte la Figura 3. Conecte los cables de la batería. | Voir la figure 3. Raccordez les câbles de la batterie.

3. Add engine oil

Agregar aceite al motor | Ajouter de l'huile pour moteurs

- See Figure 4. Slowly add 4-cycle engine oil until full. Do not overfill.

Consulte la Figura 4. Añada lentamente aceite para motores de 4 tiempos hasta completar el nivel. No lo llene en exceso. / Voir la Figure 4. Ajouter lentement de l'huile pour moteur à 4 temps jusqu'au niveau maximum. Ne pas trop remplir.



4. Add gasoline or connect a fuel source

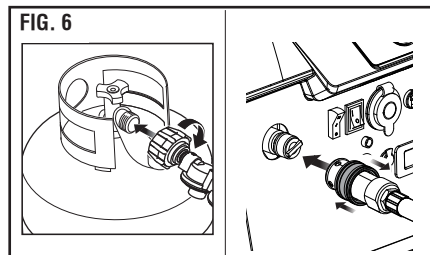
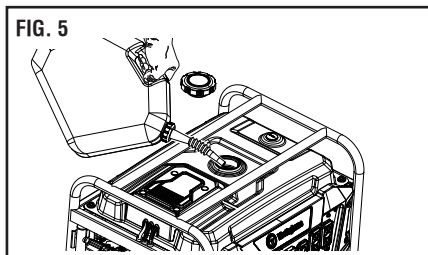
Añada gasolina o conecte una fuente de combustible. | Ajoutez de l'essence ou raccordez une source de carburant.

- See Figure 5. **Gasoline** - Unscrew the gas cap and slowly add gasoline. Do not overfill.

Consulte la Figura 5. Gasolina — Desenrosque el tapón del tanque de gasolina y añada gasolina lentamente. No lo llene en exceso. / Voir la Figure 5. Essence — Dévissez le bouchon du réservoir et versez lentement l'essence. Ne remplissez pas excessivement.

- See Figure 6. **Propane** - Connect the LPG/propane hose to a propane cylinder and the generator.

Consulte la Figura 6. Propano — Conecte la manguera de GPL/propano a un cilindro de propano y al generador. / Voir la Figure 6. Propane — Raccordez le tuyau de GPL/propane à une bouteille de propane et au générateur.



SELECTING THE FUEL SOURCE

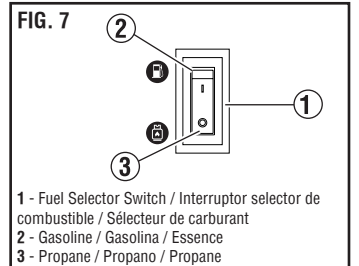
SELECCIÓN DE LA FUENTE DE COMBUSTIBLE | SÉLECTION DE LA SOURCE DE CARBURANT

- See Figure 7. For gasoline, set the fuel selector switch to **GASOLINE**.

Consulte la Figura 7. Para gasolina, presione el interruptor selector de combustible a GASOLINA. / Voir la Figure 7. Pour l'essence, appuyez sur le sélecteur de carburant sur ESSENCE.

- See Figure 7. For propane, set the fuel selector switch to **LPG** and open the propane cylinder valve.

Consulte la Figura 7. Para el propano, presione el interruptor selector de combustible a LPG y abra la válvula del cilindro de propano. / Voir la Figure 7. Pour le propane, appuyez sur le sélecteur de carburant pour le placer sur « LPG » et ouvrez la vanne de la bouteille de propane.



STARTING PROCEDURE

PROCEDIMIENTO DE INICIO | PROCÉDURE DE DÉPART

- Be sure all loads are disconnected from the generator and select a fuel source.

Asegúrese de que todas las cargas estén desconectadas del generador y seleccione una fuente de combustible. / Assurez-vous que toutes les charges sont déconnectées du générateur et sélectionnez une source de carburant.

- See Figure 8. Press the battery switch to the ON position.

Consulte la Figura 8. Coloque el interruptor de la batería en la posición ON. / Voir la Figure 8. Placez l'interrupteur de la batterie sur la position ON.

- See Figure 9. For recoil start, grasp the recoil handle and pull until there is increased resistance. When there is increased resistance, pull the recoil handle rapidly away from the generator.

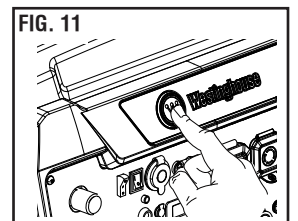
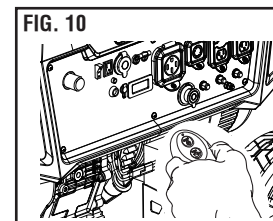
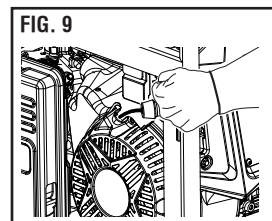
Consulte la Figura 9. Para el arranque por retroceso, sujete la empuñadura de arranque y tire hasta notar una mayor resistencia. Una vez que note dicha resistencia, tire de la empuñadura de arranque con rapidez, alejándola del generador. / Voir la Figure 9. Pour le démarrage par lanceur, saisissez la poignée du lanceur et tirez jusqu'à ce que vous ressentiez une résistance accrue. Une fois cette résistance accrue ressentie, tirez rapidement la poignée du lanceur en l'éloignant du générateur.

- See Figure 10. For remote start, press and hold the start button on the key fob for two seconds.

Consulte la Figura 10. Para el arranque remoto, mantenga presionado el botón de arranque del mando a distancia durante dos segundos. / Voir la Figure 10. Pour le démarrage à distance, appuyez sur le bouton de démarrage de la télécommande et maintenez-le enfoncé pendant deux secondes.

- See Figure 11. For push button start, press and hold the engine START/STOP button for two seconds.

Consulte la Figura 11. Para el arranque por botón, presione y mantenga presionado el botón de arranque/parada del motor durante dos segundos. / Voir la Figure 11. Pour le démarrage par bouton-poussoir, appuyez sur le bouton START/STOP du moteur et maintenez-le enfoncé pendant deux secondes.



- Be sure the breakers are ON and connect loads to the control panel receptacles

Asegúrese de que los interruptores estén encendidos y conecte cargas a los receptáculos del panel de control. / Assurez-vous que les disjoncteurs sont activés et connectez des charges aux prises du panneau de commande.

SHUTDOWN PROCEDURE

PROCEDIMIENTO DE APAGADO | PROCÉDURE D'ARRÊT

- Be sure all loads are disconnected from the generator.

Asegúrese de que todas las cargas estén desconectadas del generador. / Assurez-vous que toutes les charges sont déconnectées du générateur.

- Press and hold the engine START/STOP button or the stop button on the key fob for one second to stop the generator.

Mantenga presionado el botón de INICIO/PARADA del motor o el botón de parada en el control remoto durante un segundo para detener el generador. / Appuyez et maintenez le bouton START/STOP du moteur ou le bouton d'arrêt sur le porte-clés pendant une seconde pour arrêter le générateur.

- Press the battery switch to the OFF position.

Empuje el interruptor de la batería a la posición OFF. / Poussez l'interrupteur de la batterie en position OFF.

- Stop the flow of fuel:

For gasoline, set the fuel selector switch to GASOLINE. For propane, close the cylinder valve on the LP gas cylinder. For natural gas, close the valve on the natural gas hose.

Detenga el flujo de combustible: Para gasolina, presione el interruptor selector de combustible a GASOLINA. Para propano, cierre la válvula del cilindro de gas LP. Para gas natural, cierre la válvula de la manguera de gas natural. / Couper l'arrivée de carburant: Pour l'essence, appuyez sur le sélecteur de carburant pour le placer sur ESSENCE. Pour le propane, fermez la vanne de la bouteille de gaz GPL. Pour le gaz naturel, fermez la vanne du tuyau de gaz naturel.

SPECIFICATIONS
ESPECIFICACIONES | CARACTÉRISTIQUES

Model Number Número de modelo Numéro de modèle	Running Watts Vatios de potencia nominal Puissance en cours d'utilisation	Peak Watts Vatios de potencia pico Puissance de crête	Fuel Tank Size (L/G) Capacidad del depósito de combustible (L/G) Capacité du réservoir à essence (l/gal)	Rated Speed (RPM) Velocidad nominal (RPM) Régime du moteur (TR/MIN)	Ignition Type Tipo de encendido Type d'allumage	Engine Disp (cc) Tamaño del motor (cc) Taux de déplacement (cc)	Oil Capacity (L) Capacidad de aceite (L) Capacité du réservoir d'huile (l)	Oil Type Tipo de aceite Type d'huile	THD
WGen9500DFc EFI	9500 gas / 8500 LPG	12500 gas / 11200 LPG	25/6.6	3600	TCI	457	1.1	10W-30	≤ 23%

MAINTENANCE SCHEDULE
CALENDARIO DE MANTENIMIENTO | CALENDRIER D'ENTRETIEN

Following the maintenance schedule is important to keep the generator in good operating condition. The following is a summary of maintenance items by periodic maintenance intervals. Refer to the Maintenance section in the user manual to find out how to properly perform maintenance.

Seguir el calendario de mantenimiento es importante para mantener el generador en buen estado de funcionamiento. A continuación se enumeran las tareas de mantenimiento necesarias según los intervalos de mantenimiento. Consulte la sección Mantenimiento del Manual del propietario para averiguar cómo realizar el mantenimiento correctamente. / Suivre un calendrier d'entretien est important pour assurer le bon fonctionnement du générateur. Le tableau ci-après fournit un aperçu des pièces qui nécessitent un entretien régulier. Consulter la section Entretien du Manuel de l'utilisateur pour connaître la façon de bien effectuer un entretien.

TABLE 1: MAINTENANCE SCHEDULE
TABLA 1: CALENDARIO DE MANTENIMIENTO | TABLEAU 1 : CALENDRIER D'ENTRETIEN

Maintenance Item Tarea de mantenimiento Pièce nécessitant un entretien	Before Every Use Antes de cada uso Avant chaque utilisation	After First 25 Hours or First Month of Use Después de las primeras 25 horas de uso o el primer mes de uso Après les premières 25 heures ou le premier mois d'utilisation	Every 50 Hours of Use or Every 6 Months Después de 50 horas de uso o cada 6 meses Après 50 heures d'utilisation ou tous les 6 mois	Every 100 Hours of Use or Every 6 Months Después de 100 horas de uso o cada 6 meses Après 100 heures d'utilisation ou tous les 6 mois	Every 300 Hours of Use or Every Year Después de 300 horas de uso o cada año Après 300 heures d'utilisation ou tous les ans
Engine Oil Aceite del motor Huile pour moteurs	Check Level Comprobar el nivel Vérifier le niveau	Change ¹ Cambiar ¹ Vidanger ¹	Change Cambiar Vidanger	—	—
Air Filter Filtro del aire Filtre à air	—	—	Clean ² Limpiar ² Nettoyer ²	—	Replace Reemplazar Remplacer
Spark Plug Bujía Bougie d'allumage	—	—	—	Check/Clean Comprobar/Limpiar Vérifier/nettoyer	Replace Reemplazar Remplacer
Spark Arrestor Pantalla antichispas Pare-étincelles	—	—	—	Check/Clean Comprobar/Limpiar Vérifier/nettoyer	—
Fuel Filter Filtro de combustible Filtre à carburant	-	-	-	Replace ³ Reemplazar ³ Remplacer ³	-
Valve Clearance Holgura de válvulas Jeu des soupapes	-	-	-	Inspect/Adjust ³ Inspeccionar/Ajustar ³ Inspector/Ajuster ³	-

¹ Change oil every month when operating under heavy load or in high temperatures. / Cambie el aceite cada mes cuando opere bajo carga pesada o en altas temperaturas. / Changez l'huile tous les mois en cas de fonctionnement sous forte charge ou à des températures élevées.

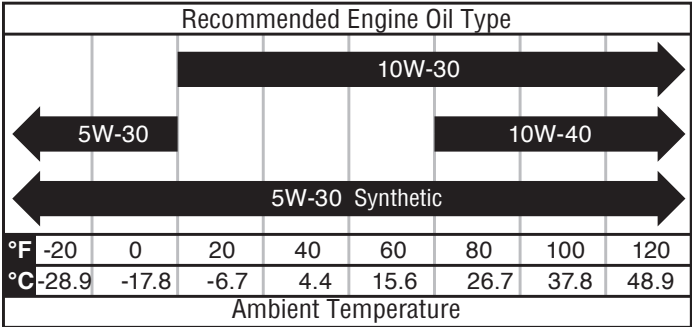
² Clean more often under dirty or dusty conditions. / Limpie con más frecuencia en condiciones de suciedad o polvo. / Nettoyez plus souvent dans des conditions sales ou poussiéreuses.

³ To avoid potential personal injury or damage to the unit, it is recommended that the maintenance task be performed at a Westinghouse approved service center (not covered by warranty). / Para evitar posibles lesiones personales o daños a la unidad, se recomienda que la tarea de mantenimiento se realice en un centro de servicio autorizado por Westinghouse (no cubierto por la garantía). / Afin d'éviter tout risque de blessure corporelle ou de dommage à l'appareil, il est recommandé de faire effectuer l'opération de maintenance par un centre de service agréé Westinghouse (non couvert par la garantie).

ENGINE OIL | ACEITE DEL MOTOR | HUILE POUR MOTEURS

Only use 4-stroke/cycle engine oil. **NEVER USE 2-STROKE/CYCLE OIL.** Synthetic oil is an acceptable substitute for conventional oil.

Usar aceite para motor de 4 tiempos únicamente. **NO USAR NUNCA ACEITE PARA MOTOR DE 2 TIEMPOS.** El aceite sintético es un sustituto aceptable del aceite convencional. / N'utiliser que de l'huile pour moteurs à 4 temps **NE JAMAIS UTILISER D'HUILE POUR MOTEUR À 2 TEMPS.** Il est possible de remplacer une huile traditionnelle par une huile synthétique.



SPARK PLUG REPLACEMENT

REEMPLAZO DE BUJÍAS | REMPLACEMENT DE LA BOUGIE D'ALLUMAGE

Westinghouse Model Number Núm. de pieza de Westinghouse No de pièce Westinghouse	Torch	Bosch	NGK
WGen9500DFc EFI	F7RTC	WR7DC	BPR6ES

⚠ DANGER

USING A GENERATOR INDOORS CAN KILL YOU IN MINUTES. GENERATOR EXHAUST CONTAINS CARBON MONOXIDE. THIS IS A POISON YOU CANNOT SEE OR SMELL.

NEVER USE INSIDE A HOME OR GARAGE, EVEN IF DOORS AND WINDOWS ARE OPEN.

⚠ DANGER

Utiliser un générateur à l'intérieur PEUT VOUS TUER EN QUELQUES MINUTES. Les gaz d'échappement du générateur contiennent du monoxyde de carbone. C'est un gaz toxique invisible et inodore.

• NE JAMAIS utiliser à l'intérieur d'une maison ou d'un garage, MÊME SI les portes et les fenêtres sont ouvertes.

• Utiliser UNIQUEMENT à l'EXTÉRIEUR et loin des fenêtres, portes et ventilations.

⚠ PELIGRO

Si usa un generador en interiores MORIRÁ EN POCOS MINUTOS. El escape del generador contiene monóxido de carbono. Es un veneno que no tiene olor ni se puede ver.

• NUNCA lo use dentro de una casa o garaje, AUN si las puertas y ventanas están abiertas.

• Sólo usado EN EXTERIORES y lejos de ventanas, puertas y ductos de ventilación.



For customer support, scan the QR code.
Para atención al cliente, escanee el código QR.
Pour le support client, scannez le code QR.